THE NEW CANADIAN

An Independent Organ for Canadians of Japanese Origin

XXVIII—No. 93 SATURDAY, NOVEMBER 28, 1964 Toronto, Ont.

Photo By Jimmie Kokutani

Majorette From Vancouver For Grey Cup Game

TORONTO.—It'll be "Hold That Tiger!" and "Go! Go! Go!" Saturday for pretty Vancouverite, Gloria Hamagami, 17. She is one of two majorettes, who will be leading some 60 Western cheerleaders when they invade Toronto for this year's Grey Cup game between the B.C. Lions and the Hamilton Tiger Cats.

Gloria, a grade 12 student at Sir Charles Tupper Secondary School in Vancouver, is the eldest daughter of Mr. and Mrs. Shoji Hamagami. Her ambition is to become a school teacher. Meanwhile, on weekends, she works as a dispensary girl for Maison Lawrence Coiffures Ltd.

Opportunity For JC Students To Study In Japan ... Embassy

OTTAWA. — A golden opportunity for Nisei and Sansei graduate students for furthering their education in Japan was revealed recently by the Japan Embassy in Ottawa.

They announced that the Government of Japan is offering two scholarships to Canadian scholars for study at Japanese universities as research students under the Ministry of Education Scholarship Program for the academic year of 1965. Fields of Study include:

(a) **Social Sciences and Humanities:** Literature, Law, Economics, Commerce, Pedagogy, Music and Arts.

(b) **Natural Sciences:** Science, Engineering, Agriculture, Fisheries, Pharmacology, Medicine, Dentistry and Home Science.

Qualifications:

(a) Applicants must be Canadian citizens.

(b) Applicants must be under thirty-five (35) years of age on April 1, 1965.

(c) Applicants must be university or college graduates or equivalent. (Those who expect to graduate from university or college by March 1965 or October 1965 are included.)

(d) The course of study must be in the same or related field as the one the applicant has studied.

(e) Applicants must be willing to study the Japanese language so that they may be able to receive instructions in Japanese.

(f) Applicants must be in sound mental and physical health.

(g) Applicants must be able to arrive in Japan between April 1 and 15, 1965, or between October 1 and 15, 1965.

Tenure of Scholarship:

Applicants may choose one of the following two categories:

(a) Two years from April 1965 to March 1967.

(b) One and a half years from Oct. 1965 to March 1967.

Conditions of Scholarship:

(a) Stipend — The scholarship entitles the student to a Government grant of 30,000 yen ($90) per month from the month of his arrival in Japan after April 1965 or October 1965.

(b) Travel — A tourist class air ticket from the nearest international airport of the student's address to the Tokyo International Airport will be provided. To the student who has completed his study in Japan a return tourist class air ticket will also be provided.

(c) Arrival Allowance — A sum of 25,000 yen per year will be given to the student for field study.

(e) School Fees — The student is exempt from payment of fees for entrance examination, matriculation and tuition at the university.

(f) Accommodation — In Tokyo and Osaka the student will stay at a dormitory specially designed for foreign students. In case of no vacancy in the dormitory, the university, in cooperation with the Association of International Education of Japan, will arrange placement in private home.

In other cities, where a dormitory for foreign students is not available, the university, in cooperation with the Association of International Education of Japan, will arrange placement in private home.

Students living in private homes may receive subvention for a part of room rent from the Association of International Education of Japan.

Selection:

(a) Pre-screening of candidates will be made by the Embassy of Japan in cooperation with the Canadian Department of External Affairs.

(Continued on page 8)

W. W. Two Conspiracy Revealed In Secret Note

WASHINGTON. — Persistent German efforts to persuade Japan to attack Russia early in World War Two were disclosed recently in release of previously secret documents on German foreign policy.

The efforts, which proved to be futile, began immediately after Nazi Germany broke its non-aggression pact with the Soviets and attacked Russia's western border in June, 1941. They continued at least until Japan attacked Pearl Harbor in December that year.

The U.S. State Department, in cooperation with Britain and France, released the German foreign office documents covering the period from the German attack on Russia until the outbreak of the Japanese war.

German appeals to Japan to attack Russia were made by various officials ranging from Hitler down through Foreign Minister Joachim von Ribbentrop to Ambassador to Japan Maj. Gen. Eugen Ott.

Germany, according to the documents, told Japan an attack would "solve the Russian question" once and for all in the Far East and would enable Japan to achieve her "new order" in Asia.

Japan, apparently impressed by Germany's initial success in attacking Russia, half-heartedly agreed, but later produced a series of delaying tactics that grew in strength as the German assault on the Soviet bogged down and eventually met defeat.

Japan never did attack Russia, a development which the Germans blamed on the "national wing" in Japan which was determined to attack southward, as

(Cont. on Page 8)

Toshiro Mifune To Star In MGM Film

NEW YORK. — Toshiro Mifune, the celebrated Japanese actor, will star with Alain Delon in MGM's "Ready for a Tiger," to be produced by Jacques Bar and directed by Sam Peckinpah from E. Jack Neuman's screenplay.

Robbers Like Beggars Can't Be Too Choosey

YOKOHAMA. — Professional thief Kazuhiro Tomita, 53, seldom was discriminating about his targets.

When he needed money he usually walked into the nearest building where he could see a counter, pulled a gun, and asked for the cash.

This trick usually worked, but recently Tomita got the shock of his life.

Tomita unwittingly tried to hold up the complaint desk of the Yokohama police station.

Japan Seeks Baseball Series With U.S.

TOKYO. — A representative of Matsutaro Shoriki, owner of the Yomiuri newspaper of Tokyo, left recently to negotiate for a real world series next year between the professional baseball champions of the United States and Japan.

Sotaro Suzuki, Japan's best known authority on U.S. major league baseball, carried with him letters from Shoriki to Ford Frick, Commissioner of U.S. major league baseball, Warren Giles and Joe Cronin, president respectively of the National and American leagues.

Suzuki plans to meet Frick, Giles and Cronin, who will attend the annual meeting of major league club owners at Houston, Texas, late this month.

At that time, Shoriki, who organized Japan's first professional baseball league in 1936, will announce plans for the Japanese champions to meet the winners of the world baseball champion-

Shoriki was prompted to bid for the world series between the Japanese and American champions next year because it will be his newspaper's turn to invite a major league ball club to Japan.

Since 1950 Yomiuri and Mainichi newspapers have taken turns every two years in inviting major league teams to Japan for exhibition games.

The last major league team to be here was the Detroit Tigers in 1962 at the invitation of the Mainichi. It was Yomiuri's turn this year, but the invitation was postponed until next year because of the Tokyo Olympic Games.

Country Music Fans Cheer Japanese Girl

NASHVILLE, Tenn. — Tomi Fujiyama is an odd name for a country music singer, but she has made the grade. She brought down the house at the Grande Ole Opry.

The 22-year-old Tokyo entertainer says nothing can surpass what happened to her one Saturday night here. It was too much for Tomi, and right there on centre stage of the Opry she did a singular thing—she cried.

The Japanese doll in cowboy boots came to sing. But she couldn't stop crying.

It was the Opry's big night of the year, its annual birthday celebration. **Johnny Cash** preceded her on the program. So did **Don Gibson, Faron Young, Flatt and Scruggs**, and just about everybody else who has made it big in country music.

Young escorted Tomi on-stage, and a buzz went through the standing-room-only audience — a Japanese girl in gleaming white western garb, complete with 10-gallon hat.

Weepy Start

Opry audiences see the top names in country music week after week and usually are pretty blase about it. But they burst into applause.

That brought on tears.

Opry regulars cast worried, sympathetic looks. Young had to bend down to put his arm around Tomi. Even in cowboy boots she's only 4-feet-11.

"There now," Young said. "Let's start all over again, honey."

Finally Tomi found her voice. She sang "The Tennessee Waltz."

The audience rose and roared its approval. It was the only standing ovation on a five-hour program.

Dream Comes True

Afterwards, through her tears, Tomi explained that she had dreamed of visiting the Opry since she was 10. That was 12 years ago and more than 8,000 miles away, in her native Nagoya, Japan.

Tomi's voice and nimble-fingered guitar strumming brought her to this country seven months ago, but she wound up in Las Vegas.

Her manager also is manager for the Opry comedy team of Lonzo and Oscar, who learned of her desire to see the Opry and invited her.

She nearly flubbed her chance.

"Too much happiness for me," she said, wiping away tears. "Too much happiness."

SPORTS

On The Tatami

By LIZ PEARCE

(Welcome Back, Liz!)

Eastern Canada Mudansha Fall Tournament

TORONTO. — "SENSEI, DOMO ARIGATO GOZAIMASU," were words spoken by a gracious lady, after receiving an honorary shodan. The Minister of Health and Welfare, Miss Judy LaMarsh. The Ontario Judo Black Belt Association bestowed this honor on Miss LaMarsh at its annual Eastern Canada Mudansha Fall Tournament.

Also presented with a trophy from Canadian Kodokan Black Belt Association was Mr. Pat Bolger, who won the 1st Junior A.A.U. tournament held in Tampa, Florida earlier this month. Mr. Bolger was the only person to represent Canada and was successful in winning the 16-year old group.

This annual tournament was the biggest ever staged by the O.J.B.B.A., with complete newspaper, radio and TV coverage. There were over 330 entries from 46 clubs in Ontario stretching from Sault Ste Marie to Kingston, Ontario. There were 16 on-the-spot promotions, 4 being promoted to rank of ikkyu.

William Czarnik, Kyu-shin Judo Club, Andy Gibson, Hatashita, Allan Law, Brampton, and Norman Gilbert, Kyu-shin. Winners in each group:

WHITE, YELLOW AND ORANGE (rokyu, gokyu and yonkyu) Bruce Brown, Oakville Y Hatashita Judo Club; A. Radchenko, University of Toronto.

GREEN AND BLUE, (sankyu and nikyu): Allan Law, Brampton; Geo Misik, Niagara Falls Hatashita Judo Club.

BROWN BELT, (ikkyu lightweight): Ron McKitrum, Hatashita Home club; Henry Wink, Kitchener Hatashita.

BROWN BELT, (ikkyu heavyweight): Ray Wilson, Oshawa Hatashita; Bill Fallaize, Oshawa Hatashita.

Nakashima Beats Shiyi Tabata In B.C. Judo Tourney

VANCOUVER. — Frank Nakashima of the Vancouver Judo Club defeated Shiyi Tabata of the Kamloops Judo Club in the 160-pounds and under class at a tournament held recently at U.B.C. to become grand champion in his class.

In the black belt individual competitions, Dave Sewyers, of Kent, Wash., defeated Art Nishi of Steveston to win the grand championship.

The team match was won by the Vancouver Judo Club with Steveston coming second.

Other clubs represented were from Olympia, Seattle, U.B.C., University of Victoria, Victoria, Nanaimo, Comox and the Hastings Judo Club.

Dufferin Still Unbeaten In J.C. Hockey

TORONTO. — Dufferin Cleaners extended their unbeaten streak to six games with a 3-2 victory over Ritz Kinoshita Insurance Agency in the opening game of last Sunday's action in the Toronto Japanese Hockey League.

George Shimono, with his sixth goal of the season, Ken Fukumoto and George Nishikawa tallied for the winners. Gen and John Hamada scored for the losers.

* * *

Glen Katsuyama fired a goal and added two assists in leading Stadium Garage to a 3-2 win over Japan Camera Centre. The victory moved Stadium into third place in the standings.

Mas Mori and Gary Yoshida posted the other Stadium markers, while Dave Hagino netted both Japan Camera goals.

* * *

In a hard-hitting final contest Mickey Sato Insurance nipped Yamada Studio 3-2. Sato took a 3-0 lead after two periods of play on goals by Sam Tanaka, Rick Yoshida and Rich Okihiro. Satch Fujimoto assisted on all three goals.

The Photographers made a strong bid in the final 15 minutes as Paul Ikenouye tallied twice within three minutes, but could not come up with the equalizer.

TEAM STANDINGS

	W	L	T	Pts
Dufferin Cleaners	[illegible]	[illegible]	1	11
M. Sato Insurance	[illegible]	[illegible]	2	8
Stadium Garage	[illegible]	[illegible]	0	6
R. Kinoshita Ins.	[illegible]	[illegible]	0	5
Yamada Studio	[illegible]	[illegible]	0	4
Japan Camera Ctr.	[illegible]	[illegible]	0	2

GAMES TOMORROW

2 p.m. Stadium Garage vs Mickey Sato Insurance

3 p.m. Dufferin Cleaners vs Yamada Studio

4 p.m. Ritz Kinoshita's Insurance Agency vs Japan Camera Centre

OFFICE EM. 4-1394 EM. 4-1395
RESIDENCE 1 Vesta Drive HUdson 5-1900

A. E. McKague, Q.C.
Barrister & Solicitor
NOTARY PUBLIC
1006 Northern Ontario Building
330 Bay Street (at Adelaide)
TORONTO

Plan & Travel On Furuya Tours
Fifth Annual Spring
Tour to Japan
Departing April 11th, 1965.
Holidays in Winter
Bermuda, Florida
And Mexico
FURUYA TRAVEL SERVICE
365 Spadina Ave., Tor. EM. 6-1075

Three Japan Aikidoists Gath[er] For Rare Demonstration Mond[ay]

TORONTO. — For the first time in Canada, three Japanese experts on one of the most fascinating of the oriental martial arts, "AIKIDO" will gather together to explain and demonstrate the art on Monday, November 30th at the Japanese Canadian Cultural Centre.

The trio will be led by the dynamic speaker and expert on Zen Buddhism, Mr. Kazuaki Tanahashi who has been giving a series of weekly lectures at the J.C. Cultural Centre. Mr. Tanahashi was responsible for the translation of the founder of Aikido, Mr. Morihei Uyesaiba's definitive book on the art.

Mr. Tanahashi will be accompanied by two top Aikido exponents who are presently touring North America in an attempt to spread the art across the country. One of them, Mr. Takeshi Kimeta, 23, is the Captain of the Aikido team from Meiji Gakuin University. He holds the rank of 3rd-dan and studies under Master Gozo Shioda, 9th-dan. The other is Mr. Katsutoshi Tsuboi, 26, of Kanto Gakuin of Tokyo. He holds the 1st-dan degree and also studies under Master Shioda.

Kimeta and Tsuboi are presently being hosted at the home of Mr. Mas Tsuruoka — "Father of Canadian Karate" — [illegible] be here for another week.

All martial art fans are [urged] to take advantage of th[is] opportunity to see the [amazing] feats performed by th[e ex]ponents of Aikido.

Youngsters Judo Mat[ch] At JCC Centre On Sund[ay]

TORONTO. — Some of the best little judokas around will be competing this Sunday, November 29th at the Annual Judo Educational Centre Junior Judo Championships at the Japanese Canadian Cultural Centre beginning 1:00 p.m.

Head instructor of the institute, Mr. Glen Kawano, 4th-dan, Japan-trained judoka will act as chief referee.

The youngsters, some who took part in a sparkling demonstration of judo skill at the recent J.C. Cultural Centre's Official Judo opening recently, will be divided into 4 championship categories.

10 years and under
12 years and under
14 years and under
16 years and under

All trophies will be d[onated] by the Judo Educational C[entre] 131 Coxwell Avenue in To[ronto].

To all Nisei parents wh[o] ever thought of having [their] youngsters take up one [of the] best character-building [sports] around, a special invitati[on is] extended. All youngsters [will be] admitted free. Adults [50] cents.

All proceeds go to the [Japa]nese Canadian Cultural C[entre].

Sumiya Beats Takahashi In JC Curli[ng]

TORONTO. — Mits Sumiya and his rink finally came alive last Friday evening as they slaughtered George Takahashi's crew 13-2 in JCCA curling action. With accurate control of the rocks by lead, Harg Lantai and vice-skip, Rob Nishimura, Sumiya made no mistakes in taking his first win after four straight defeats.

Despite this lopsided score, George Takahashi should also begin on his winning ways soon since last year's top curler, Louise Nagano, will be coming out of retirement to strengthen his team.

In other games, George Imai beat Norm Nasu 7-4 and Ed Kyajin outcurled Gordon Kai 9-4 to share top spot in league standings. Tosh Nagano and Yo Kawaguchi had a seesaw battle and finally settled for a 6-6 tie. Ray Hinatsu moved into a fifth place tie with a 6-3 victory over Herb Sugie.

The league standings are:

Rink Standings

George Imai
Ed Ryujin
Tosh Nagano
Yo Kawaguchi
Gordon Kai
Ray Hinatsu
Norm Nasu
Mits Sumiya
Herb Sugie
George Takahashi

Dutch Judoman In Nightclub Scuffle

TOKYO. — Dutch judoist Willem Ruska applied his skill in the direction of a heckler's mouth in a nightclub scuffle recently.

The heckler lost a tooth and Ruska had to talk his way out of a Japanese jail.

Ruska and eight other Dutch judo practitioners, including Geesink, were drinking in a night club recently in the city of Sendai north of Tokyo, the police report said, when up came Kiji Chiba, 34, uninvited.

Chiba, a junior high school teacher by day, engaged Ruska in an argument which apparently went beyond the give and take of friendly barroom banter.

Police said the manager of the club intervened at one point, advised Chiba on the nature of his adversary and cautioned restraint, but Chiba persisted, police said.

It ended with Ruska's well-placed blow at the source of the noise and with the result that Chiba's mouth was now missing one tooth.

The police were called. Through much of the next day the matter was discussed and finally the Hollander was given his freedom.

Next day Ruska did battle again, legal this time, and again he won.

He captured first place in the heavyweight class of the national judo meet held here.

BOWLING SCORES

TORONTO NISEI TEN PIN SUNDAY MIXED BOWLING LEAGUE, SUNDAY, NOVEMBER 22nd, 1964. MENS: Terry Doi 603 (255); Nobbi Doyama 557 (210); Ted Wakabayashi 548 (218); Clare Ward 542; Ken Doi 537 (222); Stan Coulighan 534 (225); Yukio Murata 532; Fred Miyasaki 530; Ko Minakata 523; Joe Doi 523 (201); Tom Hamada 526; George Masuda 521 (201).

LADIES: Lucy Coombes 513; Mary Mitsuki 503; Nancy Morino 465; Shirley Aihoshi 453; Shiz Matsumoto 452; Mary Murata 451; Terrie Yamanaka 444; Jean Yoshida 438; Virginia Hayashi 437; Betty Aihoshi 418.

J.Y.

* * *

FRIDAY NIGHT TEN PIN BOWLING RESULTS — NOV. 20th. MEN: Jim Kitamura 591 (206, 209); Terry Doi 592 (221); Rodney Tsujimoto 591 (259); Ken Izumi 581; Joe Tsujimoto 563 (200); Mike Sakura 558 (214); Fred Miyasaki 553; Rocky Ito 549; Stan Coulighan 548 (220); George Masuda 546; Sam Hayashi 544; Clare Ward 543 (211); Herby Morita 530 (215); Mam Mike 533 (247); Ken Doi 533.

LADIES: Gert Smykowski 592 (231); Mary Ebata 583 (213); Toy Hashizume 459; Terrie Yamanaka 449; Jean Yoshida 445; Amy Toki 445; Sally Hatakeda 423.

A.T.

* * *

EAST END NISEI RECREATION, November 10 — MEN: Monk Tanaka 564 (231); Min Nishino 534 (203); Goro Kawaguchi 522; Aki Abo 519 (211); Yo Kitagawa 525 (200).

LADIES: Terrie Watanabe 481; Eleanor Shirakawa 453; Beth Nikaido 418; Mary Ohara 441; Maki Nishimura 440; Sue Kitagawa 438; Toyo Nishino 436; Sumi Utsunomiya 432; Tye Yamamura 431.

November 13th. MEN: Monk Tanaka 5[illegible]; George Abe 529; Harry Hayashi 521; Min Nishino [illegible] A[illegible] 507 (217).

LADIES: Terrie Watanabe 45[illegible] Nishimura 433; Barb Nikaido 41[illegible]

* * *

SUNDAY NISEI MIXED 5-PIN [BOWL]ING. MEN: Kaide Shimizu [illegible] Yosh Shinmoto [illegible] Harry Inouye [illegible] Kada 732; Adam Smith [illegible]

LADIES: Ruby Nakagawa [illegible]

* * *

THE SCARBOROUGH NISEI TEN PIN. NOV. 23, 1964. ME[N]: Seki 627 (243, 2[illegible]); Tom Sumi [illegible] 222); Harry Nobuto [illegible] bayashi 555 (2[illegible]); Sam [illegible] 569 (219); Gord Mori 548 [illegible] Iwamoto 547; Bob Kubo 54[illegible] dokoro 540; Roy Tanaka [illegible] tazaki 531; Tuck [illegible] mamura 527; Tom Watanabe [illegible] Nishino 524; Sho Mori [illegible] tatt 521.

WOMENS: Amy Wake[illegible] Sato 476; Kay [illegible] Tye Yamamura [illegible] Gloria Wakida [illegible]

Paul K. Asada, D.C., N[.D.]
Chiropractor, Naturopath
Rheumatism, Discs, Sciatica
Lumbago, Arthritis, Migraine
Nerve Conditions
728A St. Clair Ave. W[est]
(½ block west of Christie)
Telephone: LE. 6-822[illegible]
If no answer call — [illegible]
TORONTO

金龍酒家
GOLDEN DRAGON
Chop Suey House
CATERING FOR ANY OCCASION
ANNIVERSARY SPECIAL
Take Out Orders
10% OFF
MONDAY — FRIDAY
TAKE OUT SERVICE
368-2475
131A DUNDAS W[.]
TORONTO, ONT.

幸福な家族

武者小路實篤

（六十二）

翌日の朝千津が母や兄の墓參に行こうと思つて家を出て電車の停留所にゆくとそこに正藏がいて、

「おはよう」と言つた。

「おはようございます」と千津は言つて、それから正藏の顔を見ながら言つた。

「どちらにいらつしやるの」

「友達とお墓參りにゆくのです」

「お友達と。それでは失禮いたしますわ」

「千津子さんはどこへ行くのです」

「私は、一寸そこまで」

「電車にのらないのですか」

「のりますわ」

「それなら途中まで一緒にゆきましよう」

「お友達は？」

「もう來たのです」

「お見えにならないわ」

「鏡の前にゆかないと見えないでしよ」

「そうお。變なお友達ね」

「へんじやありません。尤も少し變かも知れません」

電車が來た。正藏はすぐ乘つたが、千津が乘つて來ないと困ると思つて、ふり向いたら千津もすまして乘つて來た。正藏は嬉しくなつた。電車はこんでいなかつた。

二人は並んで腰かけた。車掌がきた。

「乘換はないのですね」

「ええ」と千津は言つた。

正藏は二まい切符を買つた。彼はますます嬉しくなつた。

「昨日お父さんにお話しになりましたか」

「ええ、後で話しますわ」

千津はそう言つた。正藏は千津の顔を見た。幸福そうに見えた。そして見れば見る程美しいと思つた。不思議な美しさだと思つた。正藏は内心、マリアとビーナスを加えて半分に割ると千津の顔が出來ると思つたしかしそんなことは他人には言えない事だと思つた。千津の美しさは自分にだけわかるのだと思いたかつたしかし他の人にも美しく見えることには不服はなかつた。寧ろ車中の人が、千津を見てその美しさに内心感心しているらしいのを知るのは得意でもあつた。しかし本當の美しさは他の人にわからないにちがいない。彼はそう思つた。

●日本スケーチング・チャンピオン久地木（肯評）、船越ミツ子其他は次の火曜日當地メープルリーフ・ガーデンにおけるアイス・キャペード・バレーに出演する予定。

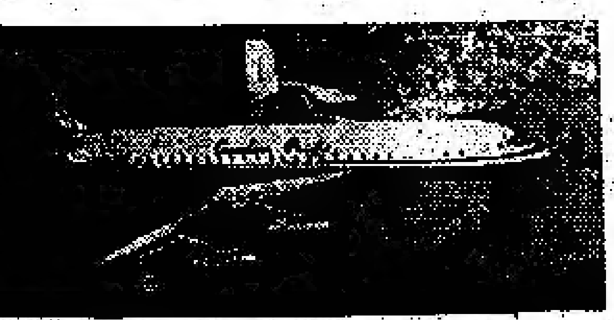
トロント佛教會
（バーサスト街九一八）
十一月二十九日（日）
午前十時半 日曜學校
午前十一時 朝の禮拜
午後二時 日中 婦人會追悼會
●引續き佛教會總會

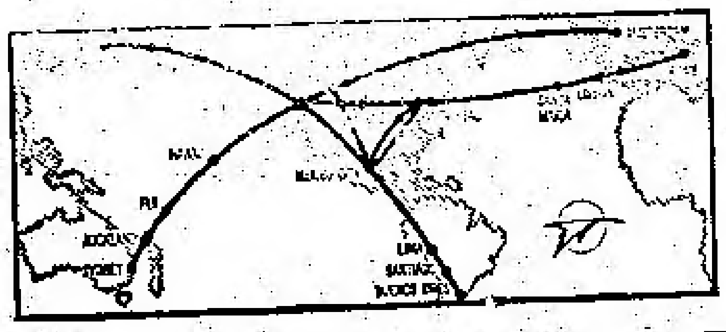
日本の親族と最後に會ったのは いつだったかしら？

カナダ太平洋
Canadian Pacific
で飛びましょう

みんなの笑顔 あたたかい抱擁 古里の友達と交わるうれしさ。スーパー DC-8 ジェット機で一飛びです。カナダの主要都市から東京まで結ぶ直行の晝間飛行です。晩市・東京間便には日本語を話す社員が便宜を計ります。通關や移民手續も不要なカナデアン・パシフィック機でとぶことです。ジェット・エコノミー往復料金は晩市から $846.50。支拂いはあとからで今すぐ飛んで下さい。旅行案内社又はカナデアン・パシフィック事務所に御照會下さい。

…ラック●汽船●旅客機●ホテ…
テレコミュニケーション
世界で最も完備の運輸組織





花 上品にアレンジするのが本店の特長であります。どんな御用向きの花もじんそく丁寧に取扱います。
ハイランド花屋 店主 ジョン小野寺
HYLAND FLOWERS
540 Eglinton Ave. W., Toronto, Ont.
Phone HU. 9-4654

日系人歡迎
おいしい支那料理をもつて結婚祝宴等には特別の便宜をはかります。
晩市 **竹林園**
BAMBOO TERRACE
155 East Pender St., Vancouver, B.C.
Phone MU. 3-1985

辯護士 大家一夫
ト市カールトン街二 ルーム一八〇五
電話 三六六ー六三八八
自宅二九三ー四二八一

辯護士 ノータリ パブリック
倉田ルーシン
（土曜日營業は十月から四月まで）
トロント市西リッチモンド街六二（テンプル・ビル内）五一二號室
電話 イーエム六ー三三三三
自宅 アール・オー セー三四二二七

辯護士 鬼塚敏三
事務所 ト市ヴィクトリア街二二一番地
電話イーエムミー五〇〇二
自宅オエクスー一三三八八
全…國の法律事務に應じ…

Crown Life Insurance Co.
Frank G. Yada
1550 West Georgia St.
Vancouver, B.C.
家庭の幸福を守る
生命保險つき貯蓄法
クラウン生命を
お選び下さい
晩市西ジョージャ街一五五〇
矢田源一郎
電話 三二五ー二五二八 六八二ー六五一一

W. K. GARDENS
127 EAST PENDER STREET
VANCOUVER, B.C.
Phone MU. 1-6642—0455
CATERING TO
Wedding, Club Banquets
Private Dining Rooms
皆様おなじみの
中華料理店
豪華な設備と一流のサーヴィスは常に皆樣の御好評を頂いております。
●結婚祝宴その他パーティ等の御用命を御待ち致しております
ダブリユ・ケー・ガーデンス（華僑樓）
電話エムユー一ー六六二一

美味な中華料理
△日系人の各種大小宴會、結婚、婚約披露宴の御用命に應じますし、食事の出前も致します。
△サービスは丁寧で迅速、料理は一流コックのもの。是非お立寄り下さい。
△日本酒もサーヴいたします。
廣州チャプスイ・ターバン
KWONGCHOW CHOP SUEY TAVERN
126 Elizabeth St., Toronto, Ont.
Phone EM. 2-4322 — EM. 2-0029

K. IWATA TRAVEL SERVICE
Authorized Agent for All Airlines
AUTHORIZED AGENT FOR
P and O LINES, AMERICAN PRESIDENT LINES
呼寄人の切符取扱
日本からカナダに渡航するお人々に各會社の切符の取次と、到着の際の御世話一切を致します。左記最寄りの案内所に御申込み下さい。
●航空運賃月賦拂の方法もあります。
公認 岩田旅行案内社
岩田欽一
191 East Hastings Street, Vancouver 4, B.C.
Phone MU. 4-3990—MU. 4-5386
公認 岩田旅行案内社支店
…

三十三カ国から指導者が参集

【印度 サーナス】世界各国の佛教指導者百二十人以上が来る二十九日から當地に參集し、五億の佛教信者の問題を討議し、二つの宗派の緊密協力と結合について打診することになっている。

この催しは第六回世界佛教徒總會で二十九日から十二月四日まで釋迦が最初の說教をしたサーナスの聖地で行われるのは、今回がはじめてである。

世界三十三ヵ国の代表團のほか多數の一般信者がサーナスに集まるものとみられており、會議はインドに亡命中のチベットのダライ・ラマが開会を宣言する。この佛教世界會議には世界有數の佛教信者を持つ中共は參加しないものとされているが、中共は參加條件として台灣の除外を申し入れているからである。

會議の議題はまだ最終的にはなっていないが、三つの重要問題が審議されることになろう。

(一)中共支配下のチベット及びベトナムその他共産勢力下の佛教信者の待遇。

(二)佛教信者の文化的活動の擴充。

[illegible]ド、カンボヂアその他はセラバダ宗に屬し、蒙古、ネパール、チベット、中国、日本及び朝鮮らはマハヤナ宗に屬し、兩派對立の傾向が存續しているのを打破、一致團結が强調されることになろう。

ミコヤン暗殺陰謀で
右翼派の日本青年逮捕さる

【東京時事通信】三重縣警察本部は警察廳と協力、二十四日までに去る五月來日したミコヤン・ソ連最高会議幹部会議長に對しダイナマイトを投げつけようとしたり、また駐日韓國代表部を爆破しようとした國民同志會青年隊幹部の伊藤還雄ら四人(いずれも同会員)を『爆發物取締罰則』違反容疑で逮捕すると同時に、關係者宅を家宅搜索し、ダイナマイト三本、雷管五本、導火線二メートル三十一のほか証據書類多數を押收した。なお今後逮捕者はさらに二―三人ふえるもよう。

【東京】今年五月來日したソ連元首ミコヤン氏暗殺陰謀のかどにより十一月二十五日國粹派二十四名を逮捕した旨警視廳は發表した。ミコヤン氏が羽田空港へ向う際、その自動車にダイナマイトを仕掛けたものであるが、遂に爆發しなかった。

ト市會選擧 激戰予想

日系カナダ人が最も多くすんでいるトロント市の市会選擧(二年毎)が来る十二月七日行われる。投票時間は同日午前十時から午後八時までで、有權者は市長一名、市參議(四名)、市議は各區毎に二名宛に投票することになっている。

市長候補には現市長フィリップ・ギブンス氏はじめ參議のアラン・ランポート氏のほか二名があるが、競争はギブンス氏とランポート氏の間で行われることと必至。各英字紙はギブンス氏支持の社說をかかげている。

市參議(コントローラー)には現職三人のほか七名が名乘りをあげているので激戰が予想される。しかし、現參議のウイリアム・デニソン氏、ハーバート・オリーフ氏、ウイリアム・アーチャー氏らはまず當選確實とみられるが、ランポート參議の空席をネラフ有力候補としてジョージ・ベン市議(チェッコ系カナダ人)があり、ホーキンズ市議もその席を獲得しようと努力しているし、マガレット・キャンベル女史も猛運動している。

十二月七日にはト市郊外の各區でも選擧を行うが、スワンシー地區の區長であるルーシン倉田氏が再立候補し、一名の競争相手と戰うことになっている。

日白八百人が参集して
關西大の樂團演奏は大賑い

【カムループス】關西學院大學樂團一行はキャルガリから十月二十日當地着、直ちにハイランド・レストランにおける日白歓迎会に臨んだ。番野忠太郎氏から團員紹介、白人側から市長代理及び日系人代表等の歓迎の辞、玉林憲蛻團長の丁重な謝辞あり、當地ハイ校講[illegible]いで司会[illegible]プログラム順[illegible]で催しは進行、軽妙なるリズムに観客一同を熱狂せしめた。曲毎に拍手が鳴り、アンコール續き頗る盛会であった。聴衆日白半々で八百人。翌朝の當地センテナール・ニュース紙は關西學院樂團の優秀な演奏をほめ讃えていた。

【カムループス】十月二十四日の恒例佛教会主催秋のバザーは一般の支援により大成功、主催者は感謝している。また十一月七、八兩日に亘るビーシー佛教青年大會は晴天に惠まれ、ビーシー各地及びアルバタ地方からも參加者あり、ビーシー各佛教會代表參集、ビーシー教區会議及び同州佛婦連盟会議(同州三開教使列席)特招講師としてレーモンド河村新開教使を迎えて佛教發展興隆に協力一致することになり盛況裡に終った。十一月廿八日佛教会主催敬老会は四十數名、主催者側はもれなく參席を希望。因に長壽者は生山国太郎氏九十才、次は近藤ワサ姉八十九才、兩人とも熊本出身。

ト市少年組が廿九日に柔道

ト市柔道エジュケーショナル・センターでは恒例のジュニア柔道大会を来る二十九日(日)午後一時から日系会館で催すが、主任審判は河野グレン四段。番組は十才以下、十一―十二才、十一―十四才、十一―十六才となっており、賞杯が各クラスに與えられる。入場料は五十仙、子供は無料で純益は会館に寄付。

日本行き當選 三井ケイさん

【晩市】このほど當市佛教会主催の秋のバザーは大入満員の盛況であったが、當日の寄付券チユウセンで一等の日本旅行往復エア・テケット(一人)はバナビー在住の三井ケイさんに當り、ハワイ往復テケット(一人)はギスコムのウエブスター氏、トロント行き歸りは晩市のアイリン嬢が幸運者であった。

●如月クラブ文化部では来る二十九日(日)午後二時より壽会ホールで短歌會を催す。

[illegible]をさがしている。電話九二二―六七九六(トロント)

如月短歌の集い

十一月二十九日(日)午後二時よりスパダイナ街四一五の壽會社交室に於て短歌會を催しますから多數御出席下さい。

如月クラブ文化部

妻 初子(四十六歳)

儀、糖尿病のため十一月十四日セント・マイケル病院に於て死去致し、十六日トロント日系聖公會に於て今井司祭司式の下に葬儀を營み、翌朝セームス墓地にて火葬にしていただきました。その際には御多忙中にも拘らず御會葬下され、その上御丁重なる弔辭、弔電、又過分なる供花御花料等を頂戴しまして誠に有難うございました。皆様の御厚情に對し遺族親戚一同と共に心から感謝致しております。一々御禮申上る筈でございますが取敢ず紙上を借りて故人の生前に賜りました御交誼と併せて厚く厚く御禮申上ます。

トロント 夫 相良トム
長男 リッキー
長女 レスリー・アン
次男 ピーター
バンクーバー 母 國友すえ
同 義弟 村田芳
同 妹 同 すみ子
トロント 妹 西尾綾子
弟 國友タケシ
同 エミ子
フランス 義弟 カレグナン・サート
妹 同 道子
トロント 弟 國友ジョン
義妹 同 ケイ
同 義母 相良みよ
同 義弟 相良ジャック夫妻
同 義弟 相良武夫妻
同 義弟 相良基夫妻
フランス スミス・ジョー
義妹 同 ルース
甥姪一同
親戚一同
友人一同
トロント日系聖公會

△[illegible]
△新女経(村松梢風)一、七〇△アダムの末えい(綿貫)一、七〇△初夜(三浦哲郎)二、一〇△眼(池波正太郎)二、二五△その人(大佛次郎)二、四〇△火口湖(野溝久雄)二、一〇△草の花(平田文書名入)五、〇〇△猿のこしかけ(幸田)二、〇〇△小さい乳房(國枝)三、九〇△[illegible]樂とんぼ(里見)二、二五△リオグランデ(菅野)二、五〇△私の爪のあと(石垣)二、一五△充たされた生活(石川達三)二、七五△キャラメル工場から(佐多稲子)一、九五△灰色の午後(佐多稲子)二、一五△解禁(多久保英夫)三、一五△八十才(太田洋子)二、二五△女性自身(源氏鶏太)二、二五△最高殊勲夫人(同)二、一〇△下[illegible]の女王(宮内)二、一〇△故里の土(中山義秀)二、八〇

亀岡書籍貿易商會
118 McCaul St., Toronto 2-B
Phone [illegible]

フルヤ春の観光プログラム

▼第五回フルヤ春の訪日観光團
一九六五年四月十一日出發

▼弘法大師千百五十年記念法要
高野山訪日観光團
一九六五年四月四日發

●冬のハラデーにバーミューダ、フロリダ、メキシコをおすすめします。お申し込みは早目にご連絡下さい。

フルヤ・ツラベル・サービス
(公認旅行案内社)
FURUYA TRAVEL SERVICE
365 SPADINA AVE., TORONTO 2-B
PHONE EM. 6-1071

古屋の最優秀米
チェリスター米
新米着荷

●新着品――チリメン・イリコ 丸干
いわし 冷凍サンマ等

日本送金は早くて確實な古屋で

古屋貿易會社
FURUYA TRADING CO. LTD.
381 SPADINA AVE., TORONTO 2B, ONT.
PHONE: WA. [illegible]―WA. [illegible]

ニューギニアの高地人

(四十四)

對立

ある日の午後。ヤゲンブラ(モニ族)の娘バーミンナ(七つ)に『パパはきょうどこの畑に行ってるの?』ときくと、家で寝ているという。病氣だそうだ。さっそく見舞にいってみる。

暗い部屋の入口から『アレガメ、テュイ?』(わが友よ、いるかね)と言うと、『テュイオ、アレガメ』(いるぞ、わが友よ)と弱々しい聲が答えた。イロリに大きな木の株がくすぶり、ヤゲンブラは片すみにころがっている。すっかり意氣消沈して、いつもの笑顔と愛想は忘れてしまったかのようだ。『ここも、ここも、病氣だらけ』と言って体のあちこちを押える。懐中電灯でみると右腕にカイヨウ性のできものがあり、オシリに化ノウした傷が二ケ所。

『わしらの小屋へくれば治療してやるのに、なぜ來ないんだ』ときくと、ヤゲンブラは『ダニ族のやつらがおるからさ。あいつらになぜメシなんか食わせるんだ?』

彼は、私たちの助手をつとめているオバケ君(一八)とナゴヌ(八つ)のことを言っている。二人は食器洗いや水くみ仕事をやるから、殘飯を謝禮に與えているんだと説明しても、ヤゲンブラは『ふん、それでもわしはイヤだ』と、すねている。

一方、ダニの少年ナゴヌは私達によく言う――『ダニは大きい大民族だ』。モニは小さい(小民族だ)』

このような對立感情の裏には、ウギンパ村の成立過程も關係がある。年月の觀念がないかれらから正確な"歴史"を知るよしもないが、間接的に得た斷片的な情報を總合すると、まずモニ族が先住者だったことは確かだ。ダニ族は、ウギンパから約六十キロ東のイラガ地方から移住してきた。その年代は、隣のツニブギ部落(ダニ族)の"實力者"ゼンベチュイの年齢(約四十歳)より古くはなさそうである。ダニがやってきたとき、モニの"實力者"ヤゲンブラは、かれらを追返そうとした。一部のダニは事實追返されたらしい。しかし大多數は住みついて、少なくとも七年前(一九五七)まではケマブー川の兩岸にダニの部落があった。

その後まもなく、ウギンパのダニ族が主としてイラガへ一擧に引揚げる事態が起きた。イラガ地方一帶で三年余り續いた戰爭が原因である。

十年前(一九五四)、イラガのダニ族は、東方の二つの部落を攻撃して、百人以上の男を殺し、女もたくさん奪いとった。襲われた側の同じ親族(クラン)に當るビオガ部落は、報復のためイラガを二回襲撃したが失敗して撃退された。一方ウギンパに移住していたダニ族は、イラガと同親族である。人數が少ないから、イラガのかわりにウギンパが襲われたら、ひとたまりもない。かつてウギンパのダニたちは、一時イラガに避難した。

それが再びウギンパへ引返してきたのは、この二、三年以内のことらしい。終始定住者だったモニ族にとっては新參者ダニ族が氣に食わない感情は理解できる。ダニ族でモニ語を話す者は多いが、モニ族でダニ語を話す者は少ないのも、兩者の勢力關係を示している。モニは、ダニをあからさまに輕べつするが、ダニはあまり大っぴらにモニの惡口を言わない。アメリカで、先に移住した英佛系の者が威張っていて、イタリア系などあとで移住した者が、とかく肩身のせまい思いをしているのと似ている。ニューギニア高地にも"人種的偏見"はある。

だが、新參者ダニ族の方が、生活力はおうせいだ。進取の氣象にも富んでいる。ウギンパのような最奥の村にも、宣教師こそいないが、キリスト教の波は寄せ始めた。私たちの住みこむつい一カ月前、ウギンパから山を越えて二日行程北にあるヒタリパ部落から、洗禮を受けた現地人がやってきて住みこんだのだ。ダニ族は、彼が名調子でとなえる福音を、何の抵抗もなく受入れ、復唱する。一方モニ族は『つまらんことをやってやがる』と冷笑している。ダニ族が福音を斉唱する集會に私たちも行ってみようとすると、ヤゲンブラは『よせ、よせ。良くないことだ』と、けんめいに止める。

モニの方が禮儀正しく、社交性があり、家族的暖かさもある。が、新參者でありイナカ根性まるだしのダニの方に、バイタリティーというか、底力のようなものを私は感じる。

Canada

一九四七年にカナダ市民法が施行されてから七十二万の人がカナダに帰化しました

一九六三年に六万九千の人がカナダに忠誠を誓い市民となりました。

四年九カ月前にカナダに正式に移民として入國した人々は直ちに歸化の申請をすることができます。もし　あなたがこの中に入つている場合は　すぐに歸化の手續きをとるようすすめます。

市民となり　それにともなう下記のような特權を樂しむようすすめます。

- 選　擧　權
- 公務につける權利
- カナダのパスポートを得る權利
- カナダの將來に貢献し　又共にする權利

歸化の申請書類は最寄りの裁判所内の市民權係の役員(Clerk of the Citizenship)か　オタワの Registrar of Canadian Citizenship から得られます。

レネ・ツレンブレー
市民權・移民省大臣

AD—2—64—5

ニューカナデアン

The New Canadian
479 Queen St. W.
Toronto 2-B Ont.
Phone: EM. 6-5303

毎週水・土二回發行
購讀料金 半年四弗 一年七弗(前拂)
カナダ・トロント市
ニューカナデアン

保守議員が暴露 與党政府苦境に

大臣補佐官が贈賄に關係して

【オタワ】今週に入つてユーコン選出のエリック・ニイルソン議員(保守)が爆彈的バクロを行い、議会は殆んど連日にわたつて、同議員の發言と新民主黨主のダグラス議員の質問によりてんやわんやの騒ぎを演じている。政府與党は苦しい辯解をつづけて無効力な防備を行つているが、このバクロ的發言はまだ當分燃焼するものとみられている。

ニイルソン議員はピアソン首相の議会補佐官であつた、ギイ・ロレー議員(モ市選出自由)ほか、ツランブレー移民大臣の事務次官をしたことのあるレーモンド・デニス辯護士(モ市)とファブロー司法大臣の特別補佐官を昨年九月までしていたギー・ロート氏らが、麻薬關係でつかまつたカナダ人がやとつたモ市の辯護士に贈賄しようとしたこと。それを同辯護士が拒否したので、今後は政府關係の仕事をやらないぞとオドかした事實などを克明に議会でさらけ出したのであつた。

オタワ政府では直ちにこれに關する調査を命じたが、その調査範囲の問題が議會でとりあげられ、オタワ政府はかかる不正事をこつそりとかくし立しようとするハラかとつめよせられて苦境に立たされている。ニイルソン議員は、これらの問題に關連して殺人容疑者までが事件に登場していることについても發言、またしても議場は騒然となり、この事件をめぐつて野黨は政府攻撃のホコをするどくみがき出している。

佐藤首相訪米

【東京時事通信】佐藤首相は中共政策を中心とするアジア情勢その他についてジョンソン大統領はじめ米政府首脳と話し合う考えで米側の都合を打診している。訪米は來年一月十日前後になろう。

人質を大量殺害

コンゴ反乱軍が逃走間際に

【コンゴ、レオポルドビル】コンゴ奥地のスタンレービルで人質となつていた約一千人の白系住民(主にベルギー系人)を救出するため、ベルギー空輸部隊約五百名が、スタンレービル付近に投下されたが、それと同時に反亂軍が逃亡間際ホテル内で監禁されていた白系人百名近くをホテルの庭に追い出し、機關銃で掃射して三十名を殺し、五十名に負傷を與えた。このうちにはカナダ人一名もふくまれているという。

また北部のポーリス市内でも米人宣教師をふくむ十七名の白系人が反亂軍のため、散々たたかれたのち、ワニがすむ河に死体として放り込まれたことが判明。スタンレービルにおける惨殺行爲のほか、尼僧を全裸にして市内を行列させたり暴姦したりで、生還者は『さながら地獄のようであつた』といつている。

東洋移民を空輸

オ州經済大臣が土産話を語る

このほど訪日旅行から歸つたオンタリオ州經済開發省大臣、スタンレー・ランドル氏は今週『もし州内の産業界が、仕事口を保障して、いますぐ必要だというのであれば、州政府は東洋技術者をオ州に空輸する用意がある』と語つた。

州當局が今夏州内一万以上の製造業者に調査を依頼記入して戻された六千通によつて一万五千ないし三万人の技術者が不足していることがわかつた。

同大臣は縫物熟練工がほしいのなら、香港から彼等を空輸することはむつかしいことではないといつている。

明るい景氣

一九六五年のカナダ經済の見通しは明るい。國内会社の三社のうち二社は、來年の儲け高は今年より多くなろうと皮算用している。五社のうち四社までは來年は今年以上にセールがハネ上ることを期待している。

水路氷結も間近しと 百隻に出航警告出す

【オタワ】セント・ローレンス水路當局は、外洋船舶が速やかに水路を出て、水路氷結による立往生を免がれるよう今週警告を發したカナダ北部から急襲している寒波のため、水路氷結も間近かに迫つているのに、今週中なお百二十三隻の外洋船がモ市上流に、うち八十六隻がウエランド運河の奥地方に存在していることがわかつた。

水路は毎年十一月末で通航停止となるものだが、昨年は比較的暖かい初冬であつたので、十日あまり特別后も自由航行が許されていたので、外国船の船長らはまだ大丈夫と楽観している様子である。しかし今年は寒波急襲、あつと思う間に水路が凍結して航行不能となり、否應なしに、これら船舶は立往生のまま春を待たねばならないと水路當局が無電を使つて『早く出よう』警告しているのである。

客船と衝突

死者十九人

【ニューヨーク】北大西洋上で十九日、感謝祭休日にかけてカリビアン海に向けての観光客を満載したイズラエルの豪華客船シャロム號(二五、三二〇トン)がノルウエーの油槽船ストルト・ダガリーの船腹に衝突タンカーを眞二つに切斷した。濃霧中の出來事で、兩船ともレイダー装備をしているのにアクシデントが突發したのは不思議であるとされている。客船は船首に大穴をあけたが、人命は無事。タンカー乗組員十九名が死んだ。

中國反攻

蒋總裁叫ぶ

【臺北】蒋介石總裁は二十四日中国々民黨革命七十週年を迎えて全黨同志書を發表、全体同志團結一致、激揚奮發、貫徹革命の責任、回復國土を強く主張した。而して曰く『中共アトミック武器尚未完成前に大擧反攻』して大陸(中国本土)同胞の奴役苦難を救い、かつ世界核戰爭の災禍根源を排除すべきである』と叫んだ

更に蒋總裁は『大陸(中國本土)において吾人國民革命反共復國の成功を願い、我れら國民革命反共復國の成功を支持するものが中共内に逐次現われつつある』と言つている。

日本外交 中國問題に重点

【東京時事通信】佐藤首相は就任以來外交政策と積極的に取り組んでおり、なかでも中國問題に重点をおいている。今度の國連總会においては中共の加盟を阻止できても來年はどうなるかわからず、したがつて首相はその在任中に中國問題で重大決定を下さざるを得なくなるのではないかと予想されている。

このため首相は長期的中國政策の立案に苦慮している最中であり、一面池田前首相の方針を受け継いで政経分離で臨むと言明しているものの、他方側近筋を通じて中共に對し柔軟な態度をとることを示唆させている。

首相としては長期的中國政策を決定する前にジョンソン大統領と会談して(一)國連總会で中共加盟が可決された場合米國はどうするか(二)臺灣の將來をどう考えているか(三)原爆實驗をした中共が將來近隣諸國を脅かす場合アジアにおける自由主義陣營の安全をどうするか、などといつた問題についてハラを割つて話し合い、米國の長期的政策を掌握したいと考えているもようである。

佐藤首相

議會で答う

【東京時事通信】佐藤首相は今週の衆院本会議で成田知己氏(社)の代表質問に對し次のように答えた。

(一)池田路線に反對したことに疑問をもたれているようだが、池田前首相も私も同じ自民黨の黨員であり、黨綱のワク内で批判しているのでおかしくはない。

(一)賠償問題については全く真剣に考えている。

(一)核武装は許さない。

(一)沖縄施政權返還を直ちに要求することが有効であるかどうか考えさせて欲しい。

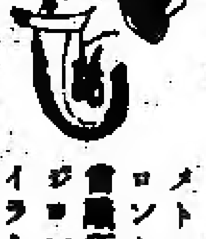
(一)社会黨のいう中ソとの不可侵條約については日本の安全保障を考えるさい、日米安保條約が基本なので、これ以上のものを考えるつもりはない。

日本語の英譯者不足で カナダ當局は悲鳴あぐ

○…最近、日本から日本語による科學研究書類がどつさりカナダ政府内務省にとどき、とくに外國語課では、これら日本語書類の英譯に人出不足で悲鳴をあげている。同課では本紙を通じてフリーランスの翻譯者をさがし求めた結果、日本商社關係の一人が快諾されたが、まだ二、三人を希望している。

○…内務省にぞくする翻譯局は政府全体の仕事を行うが、同局は四つの課にわかれている。議会關係の仕事、各省の仕事、過分の仕事を補充するオフィス、そして外國語翻譯課となつている。

○…この最后の課ではどんな外國語でもホンヤクするわけであるが、常任課員はわずか二、三人で、ロシア、ドイツ、スカンジナビア、ポルトガル語などを取扱い、その他の外國語はパート・タイムの專門家に託される。



メトロ・トロント商業會議所会頭ジョン・クイラー氏は今週、カナダの青年十七才から二十一才までを徴集して一年間の軍事訓練をふくむ市民育成計畫を行うべきであると語つた。同氏は徴制軍事教練を行うべきだというのではないが、これらの青年層が小武器の取扱い方を知り、ある程度の規律ある生活を一年やることは有益であると語つた。

Personal Notes Across Canada

...rriages

KAWASAKI-NORTHAM

...RONTO.—Donlands United ...ch was the setting for the ...riage of Miss Joan Yvonne ...ham, daughter of Mr. and ... Gordon Northam of Calga... Alberta, to Mr. Douglas Ta... Kawasaki, son of Mr. and ... K. Kawasaki of Toronto, ...rio, on October 24th, 1964. ... Rev. Perkins officiated. A ...ption followed at the Old ...is Restaurant.

...ngagements

...RONTO. — Mrs. Toshio Ma... of Toronto wishes to an...nce the engagement of her ...ghter, Elaine Kozuye to Mr. ... Kari, son of Mr. and Mrs. ...roshi Kariatsumari of Pic... Butte, Alta. on November ...1964. Reception was held at ... Town and Country on No...ber 21st.

CHANGE OF ADDRESS

...RONTO. — Dr. Fred Suna..., formerly of 1645 Del'Egli... St. Laurent, Montreal 9, P.Q., ...hes to announce a change in ...ress. His new address is: 91 ... Crescent, Toronto 12, On...o. His phone number is: 783-...9.

Births

HAMILTON, Ont. — Roy and Kay Honda are happy to announce the birth of their son, Brian David on November 17, 1964 at Henderson General Hospital in Hamilton, Ontario. A brother for Elaine.

* * *

WILLOWDALE, Ont. — Mr. and Mrs. Frank Takasaki (nee Chiyeko Kikuta) of 60 Hopperton Drive, Willowdale, are happy to announce the birth of their son, Brian Kazuyuki on Friday, Nov. 20th, 1964 at the North York Branson Hospital. Everyone doing fine.

CARD OF THANKS

My children and I wish to express our deepest appreciation to all our friends and relatives for their kind assistance, sympathy and floral offerings extended to us during our recent bereavement on the passing of a beloved wife and mother.

Tom Sagaca
And Family

CARD OF THANKS

We wish to express our sincerest gratitude to our friends for their kind assistance, sympathy and floral offerings received during our recent bereavement on the passing of our beloved father Pat V. Roach.

The Roach Family,
Mr. and Mrs. R.A. Pearce

Hyland Flowers

proprietor

JON ONODERA

HU. 8-4654 — HU. 1-8805

(Business) (Residence)

540 Eglinton Ave. W.,

Toronto

Lucien C. Kurata

BARRISTER and SOLICITOR
NOTARY PUBLIC

Office Hours Saturday
October to April inclusive

82 RICHMOND ST. WEST
Suite 513 Temple Building
TORONTO

EM. 6-1323 — Res RO. 7-3653

Ideal Light Xmas Gift Is Stella Ito's Japan Cookbook

TORONTO. — Worried about a light Christmas gift for that especially hard-to-please lady? Why not try The New Canadian columnist Stella Ito's new cookbook entitled, "Sukiyaki." Although The New Canadian has been sold out of them for the past weeks, a new order has just arrived. Price is just $1.50 and again it's first come, first served! We play no favorites!

All those who have placed orders earlier should be receiving their copies soon. And all those who wish to get in on this newest batch are requested to send in their $1.50 remittance per book with their orders.

This 70-odd page book is crammed with some of her best recipes written from a Nisei viewpoint. These include: Sukiyaki Dishes of all kinds; Soups such as Dashi No. 1 and 2, Misoshiru, Zoni, etcetra; Fried Dishes such as tempura, it's sauces, kakiage and so on; Barbecue Dishes such as Teriyaki of all kinds and its sauces; Boiled Dishes; Steamed Foods with such old favorites as Chawan mushi and steamed white fish; Multitudes of rice dishes; Mountains of noodle styles; Delicious Sunomono and Aemono (salad); Tangy pickled vegetable dishes (tsukemono); and delicious Japanese desserts and sweets.

Also included are special chapters on the Art of the Japanese Meal, Important Japanese Names To Remember, and vital Japanese Seasoning Secrets.

Get your Xmas orders in today. This book can make an ideal sock gift.

Dior Fashion Hits Japan With Wild Bright Colorings

By KO SHIOYA

TOKYO. — Christian Dior held its first fashion show in Japan recently and created a controversy among Japanese women.

Some women thought the pink, yellow, green and orange dresses shown at the autumn and winter show were too bright for conservative Japanese tastes.

"I simply don't think that we can wear such colors," said a middle-aged housewife. "Besides the Japanese woman is shorter than the Europeans and a fashion that looks chic on a tall European often looks awful on us.

"I don't believe the 150 dresses shown match our tastes. Besides I believe fashion designers still have to find a substitute for the kimono."

Dior and its chief designer Marc Bohan, however, found some defenders.

"I feel Japanese women should start wearing brighter colored dresses in winter," said Yoshiko Ishii, a popular singer who lived in Paris and is a Dior customer. "I believe the fashions shown were eye-openers for the somewhat conservative Japanese fashion fraternity."

The fashion show was sponsored by the Japan Red Cross to raise money for charity.

Dates and Doings

Badmintoners Move "Snoball" To Club Kingsway

TORONTO. — We're moving! T H E SNOBALL, presented by the Metropolitan Nisei Badminton Club, will now be held at CLUB KINGSWAY, 100 The Queensway. The new date is FRIDAY, DECEMBER 18th from 8:30 p.m. to 1:00 a.m.

Dance all night to the music of Butch Watanabe and his band and if you should get a little (?) thirsty, there will be bar facilities.

So, start asking the girls NOW, fellows! Give them time to put on their going-out faces.

M. N. B. C.

* * *

Hamilton-Tor. JC Anglers To Hold Xmas Party

TORONTO. — The Hamilton-Toronto Japanese Canadian Anglers Club will be holding their annual Xmas Party on Sunday, December 13th, from 1 to 8 p.m. with dinner at 4:30 p.m. at the China House, 925 Eglinton in Toronto.

Price is $3.50 per non members, and children under 13 years free. Everyone is welcome.

Leading this year's catch, for Oscar's Challenge Trophy for the largest Rainbow trout is Mr. Eichi Kondo with a 12 lb. 2 oz. beauty measuring 30½ inches. However, his brother — a non-member so uneligible — landed a 14 pounder after a 2½ hours battle.

H.T.J.C.A.

* * *

J. C. (Toronto) Credit Union Statement Out Soon

TORONTO. — The second mailing of the local Credit Union's quarterly statements will be made in a few weeks. This has been another milestone in helping to serve members by keeping in contact and supplying informations which may prove beneficial.

Enclosed in this mailing will be the statement and informative facts on auto and home insurance supplied by the Co-operative Insurance Association. The Ontario Credit Unions League, of which the J.C.C.U. is a member, is one of the three main sponsors of the C.I.A. This insurance association was formed to provide dependable insurance protection and services with members of Credit unions in mind.

Your Credit Union has sent a representative to the C.I.A.'s adviser class in order to assist anyone seeking change or dependable insurance. Please contact Sec.-treasurer for further informations. Telephone HO. 3-9282.

(J.C. (Tor.) Credit Union)

* * *

Toronto Dana Meeting Postponed & Other Tidbits

TORONTO. — Dana General Meeting has been postponed from November 21st to November 28th 1964. Every member is urged to attend this important meeting.

White linen and dainty cut-flowers was the setting when 50 members of Dana Ladies gathered to have a Sukiyaki Dinner with Rev. Yurii Kyogoku in the Social Hall of the Toronto Buddhist Church on the evening of November 7th. The Guest speaker Rev. Kyogoku stressed the important part played by all mothers and homemakers in her talk. She ended her talk by endorsing her signature on our Linen Cloth.

The linen was later made available to the members. All who were present came forward to sign their names. Very shortly the public will be asked to endorse their names and thus aiding us with the Dana Scholarship Drive.

So far, we have signatures by Abbot and Lady Otani, Honorary Patron and Patroness, Bishop Hanayama, Rev. Sasaki, and the Rev. Tsuji.

Toronto Dana

SMALL SHOE SIZES

NEW WINTER BOOTS

Ladies' shoes from 1 up to 11

Men's Scott McHales 4 up to 14

ALBERT'S SHOE STORE
1328 Queen St. West
Phone LE. 1-1931, Toronto

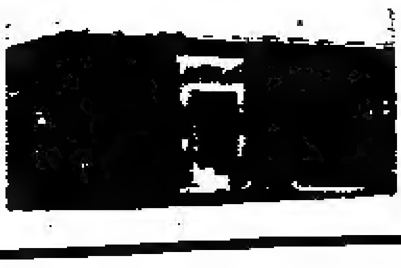
C.O.D. orders from coast to coast

CHICK SEXORS WANTED

For more information contact:

American Chick Sexing Ass'n

214 Line Street, Lansdale, Pa.



FIRE — THEFT — AUTO
Consult

RITZ KINOSHITA

For All Classes of
INSURANCE

Phone: PL. 9.2632

Welcome Japanese Canadian Friends

KWONGCHOW
CHOP SUEY TAVERN

Special Attention on Take Out Orders
EM. 2-0029 For Reservations EM. 2-4322
126 Elizabeth Street at Dundas, Toronto

Catering to Wedding Banquets, Showers and Parties
Seating Capacity 240

DUNDAS UNION STORE

YOUR SHOPPING LIST

- SAKURA RICE
- MARUKIN SHOYU
- VINEGAR
- SUGAR
- EGGS
- SUKIYAKI MEAT
- MANJU
- MANY VARIETIES OF ARARE

EM. 4-7692

173 DUNDAS STREET WEST, TORONTO

Yamada
STUDIO

PHOTOGRAPHY

294-A YONGE ST. EM. 6-2411

Videocorders Aid Japan Golfers

TOKYO. — Japanese golfers, among the most avid in the world, are now using video tape recorders to help them develop proper form.

The videocorders, used most often in television stations where they allow instant playback of a television event, are being used in Tokyo's indoor golf driving ranges.

Because of the scarcity of open land in Japan, golf driving ranges, both indoors and outdoors, are much more popular in Japan than in North America. They are often open on a 24-hour basis and the videocorders are expected to add to their popularity.

The golfer merely stands at the tee and swings at the ball. Then he presses a button and is able to compare his form with that of his instructor.

The small video unit is expected to find many other uses. Although too expensive for home use (about $7,000) it is expected to find popularity with theatre groups who wish to record rehearsals, with laboratories which want a complete record of experiments and with surgeons performing operations.

Scholarship . . . .

(Cont. From Page 1)

(b) The candidates who have passed the preliminary selection will be recommended to the Ministry of Education, Government of Japan.

(c) The Ministry of Education will make the final selection from among those recommended.

Placement in University:

(a) The Ministry of Education will enroll the student for the first year at the Osaka University of Foreign Studies for Japanese language education.

(b) The Ministry of Education will then enroll the student who has completed his Japanese language course at an appropriate university, taking into consideration his field of study and the receiving capacity of the university.

(c) The student with sufficient knowledge of Japanese to conduct his study will enroll at an appropriate university decided by the Ministry of Education without Japanese language study.

(d) No claim shall be made against the university placement by the Ministry of Education.

University Education:

(a) Instructions in the form of lecture, experiment and training are given in the Japanese language.

(b) The student will be enrolled at the university as a research student or an auditor.

(c) A certificate for the work done in Japan will be issued on request, but no degree will be conferred.

Inquiries concerning the scholarship should be made before December 31, 1964 to:

Scholarship Programme,
Embassy of Japan,
75 Albert Street,
Ottawa 4, Ontario.

Information may also be obtained from:

Consulate-General of Japan
1155 Dorchester Blvd. West.
Montreal 2, P.Q.

* * *

Consulate-General of Japan
409 Granville Street,
Vancouver 2, B.C.

* * *

Consulate of Japan,
44 Victoria Street,
Toronto 1, Ontario.

* * *

Consulate of Japan,
301 Tribune Bldg.,
Winnipeg 1, Man.

It is a good policy to have the RIGHT POLICY
Consult
WALES and DUNCAN INSURANCE AGENTS
464 Yonge Street, Toronto
Phone WA. 1-3171

Metropolitan Nisei Badminton Club
PRESENTS
SNO BALL
Friday December 18th — 9:00 P.M. — 1:00 A.M.
Club Kingsway — 100 The Queensway
Butch Watanabe and his Orchestra — Dancing
Admission $6.00 Per Couple — Bar
Dress: Optional — Door Prizes

Buy & Sell — Your Home
Through
MITS KURODA
Representing
WM. FYSH REAL ESTATE LIMITED
1444 Danforth Avenue — Toronto, Ontario
BUS: HO. 9-1151 — RES: AM. 1-2581

ALL-WAY ROOFING LTD.
MEMBER OF C.R.C.A.
FLAT ROOFS
EAVESTROUGHING
SHINGLING
SHEET METAL WORK
TORONTO 421-3374 NISEI OWNED
TOSH NISHIJIMA

"Oshibori" Now Comes From Modern Vending Machine

TOKYO. — The ancient oshibori, a hot or cold towel offered to guests at Japanese homes and customers in restaurants, is now being dispensed by modern vending machines.

In Japan, the towels are prepared icy cold in summer and steaming hot in winter. However, the custom is beginning to spread abroad — several international airlines now offer the towels to their passengers — and hot towels are the most common.

Recently, the Hara Electric Company in Tokyo devised an automatic device which prepares the towels to order — hot, cold or dry — and dispenses them when a coin is inserted. The machine is being used in department stores, hotels, coffee shops, hospitals and some offices and some have already been ordered for export to the United States and other countries.

About the size of a refrigerator, the machine contains a roll of cloth towelling. When coins are inserted, a section of cloth 14 inches square is cut from the roll, wrapped in paper, sealed, sterilized, and either heated or cooled. The entire process takes only a few seconds.

Mainichi To Distribute Music By Muzak

TOKYO.—The Mainichi Broadcasting Co. recently announced it holds the exclusive franchise to distribute the taped background music system devised by Muzak, Inc.

This marks the American company's first entrance into the Asian market, although Muzak has already branched out into Europe and South America.

Mainichi plans to start immediate reproduction of the taped music for offices, hotels and industrial plants in Tokyo and Osaka.

Muzak claims that its "scientifically programmed" music selections increase efficiency and production by boosting morale and eliminating boredom.

Conspiracy . . . .

(Cont. From Page 1)

finally Japan did. There was also fear expressed by Japan that an attack with Russia would hamper the war against China.

Japanese replies to German overtures also made it clear that Tokyo was not certain it could defeat the Russians even if it did attack.

Ribbentrop ordered Ott in June of 1941 to tell the Japanese:

"The present situation also presents a unique chance for Japan.

As Germany does this with respect to Europe, so can Japan now through a military action against Soviet Russia create the prerequisites for the new order in East Asia planned by her. After the removal of the Soviet power in the Far East also, the solution of the Chinese question will be achieved in the way desired by Japan without encountering any more difficulties. It is in the urgent interest of Japan not to leave unused this chance now offered to her for solving the Russian question in the Far East too."

Ribbentrop said that if Japan came into the Russian war after German armies had defeated the Soviet, "it would be quite prejudical to the moral and political position of Japan."

Hitler, according to the documents, urged Japanese Ambassador Hiroshi Oshima that Japan "participate in the annihiliation" of Russia. Later in the year, however Hitler cautioned against putting too much pressure on Tokyo because "this would be interpreted as a sign of weakness, as if we had need of Japan."

The way Ribbentrop saw it, as relayed to the Japanese, "the need of the hour is for the Japanese army to seize Vladivostok as soon as possible and penetrate as deeply toward the west as possible (to) meet the German troops advancing to the east halfway, even before the cold season sets in."

Japan first told Germany it would be ready to attack by the end of August. This later was delayed until Spring and finally ruled out entirely.

The German naval attache in Tokyo, Rear Adm. Paul Wenneker, apparently was one of the few Germans to assess Japan's intentions correctly. In August, 1941, he reported flatly to Berlin: "Japan will not attack Russia. A (Russian) collapse is expected during the winter at the latest, and there is no inclination to sacrifice forces for an operation whose success is not assured."

Thos. T. Onizuka, B.A
BARRISTER, SOLICITOR and NOTARY PUBLIC
22? VICTORIA ST., TORONTO
EM. 2-5012 — OX. 1-3300 (Res.)

KAZUO G. OIYE
BARRISTER, SOLICITOR
NOTARY PUBLIC
2 Carlton St., Toronto
Room 1005
366-5306 — 293-4381 (Res.)

TORONTO JAPANESE UNITED CHURCH
SUNDAY, NOVEMBER 29, 1964
11:30 A.M. English Language Service
11:30 A.M. Sunday Church School
The Rev. Minoru Stephen Takeda, B.A., B.D.
A HEARTY WELCOME TO ALL — 701 Dovercourt Rd., Toronto

For Repairs On
T.V. — RADIO — HI-FI
JAMES KAMINO
T.V. SERVICE

SAY IT WITH FLOWERS
SHARON'S FLORIST
CITY-WIDE DELIVERY

THE NEW CANADIAN
Authorized as second class mail and for payment of postage in cash, Post Office Department, Ottawa
479 QUEEN ST. WEST
Toronto 2-B, Ont.
EMpire 6-5006

CLASSIFIED

Female Help Wanted

SALES lady for gift shop. Full or part time. Apply Phone HO. 3-?? (Toronto).

Male Help Wanted

SHIPPER for men's wear shop. Some experience preferred but not necessary. Phone 366-6274 (Toronto).

Domestic Help Wanted

COOK-general. $125 monthly, 1 day off a week. Own sitting room, bedroom and bathroom. Good home with 2 children 10 and 15. Three doors from bus stop. Forest Hill. Inquire Box ?, The New Canadian (Toronto).

MAID. Live in. Modern home. Need not speak English. Phone 22?-5553 on Saturday evenings or Sunday (Toronto).

DOMESTIC. Live in, preferably Japanese speaking. Good home. Close to bus stop. Willowdale area, 22?-??

PERSONAL

JAPANESE girl wishes to share apartment with same. Furniture supplied. Age from 22-27. Call 789-4784 immediately (Toronto).

Rooms To Let

BASEMENT suite. Pape & O'Connor. Self contained. Three spacious rooms in addition to bathroom & kitchen. Phone HO. 3-8560 (Toronto).

Room and Board

A YOUNG man requires room and board near Yonge and College Streets. Please phone 922-6796 (Toronto).

Mickey S. Sato
Insurance
LIFE & GENERAL
Office—783-4261
Res.—BE. 1-0863
Those In Toll Area
Call—RO. 6-3840

TORIC OPTICAL
OPTOMETRISTS
Complete Care
For Your Eyes
視力鑑定士
眼鏡一切御用命に應ず
118 West Hastings St.
VANCOUVER, B.C.

Travel Arrangements
Anywhere — Anytime
Air—Ship—Bus—Rail
Tours—Hotel—Sightseeing
Travellers Cheques
Obtainable
Travel Accident
and Baggage Insurance
* * *
BRINGING SOMEONE OVER
Passage arranged by Steamer or Air
Call for Reservations or
Information—EM. 8-9694
T. KAMEOKA